



## **Instrucciones de uso**

### **Piscina redonda con estructura de acero 360 x 110 cm**

**Kit de montaje para piscina**

**Profundidad máxima efectiva: 100 cm**

**Volumen de agua efectivo: 10,0 m<sup>3</sup>**

**Se necesita un mínimo de 2 personas para el montaje**

**Tiempo de montaje: aprox. 6 horas**

**Clase de impermeabilidad: W1**

El uso de un kit de montaje de piscina implica el cumplimiento de las normas de seguridad descritas en las instrucciones de uso y mantenimiento. Para evitar posibles ahogamientos u otras lesiones graves, debe prestarse especial atención a proteger el acceso a la piscina, puesto que los niños menores de 5 años pueden conseguir acceder de forma imprevista a la misma. Mientras se estén bañando, los niños deben estar en todo momento vigilados por una persona adulta.

**Se recomienda proteger el acceso a la piscina con algún tipo de instalación de seguridad.**

**DIN EN 16582-1**

## NORMAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

### 1.1. Advertencias de peligros

Antes de montar y utilizar la piscina se debe leer detenidamente, entender y respetar toda la información contenida en estas instrucciones. Estas notas de advertencia, instrucciones y directrices de seguridad abarcan algunos riesgos generales relacionados con la actividad recreativa en el agua, pero no pueden cubrir todos los riesgos y peligros en todos los casos. Al realizar cualquier actividad en el agua debe imperar la precaución, el sentido común y una buena capacidad de juicio. Esta información debe conservarse para consultas futuras.

#### Seguridad de las personas que no saben nadar



- En todo momento debe haber una persona adulta competente vigilando de forma activa y atenta a las personas que no saben nadar o que no saben nadar bien (se recuerda que los niños menores de 5 años son los que tienen un riesgo mayor de ahogamiento);
- Se debe designar a una persona adulta competente para que vigile la piscina cuando se esté utilizando;
- Las personas que no sepan nadar o que no sepan nadar bien deben llevar un equipo de protección personal cuando entren en la piscina;
- Cuando la piscina no se utilice o no esté vigilada, se deberán retirar todos los juguetes de la piscina y de su entorno para evitar que los niños se vean atraídos por dichos juguetes.

#### Dispositivos de seguridad

- Se recomienda instalar algún tipo de barrera (y asegurar todas las puertas y ventanas, en su caso) para impedir el acceso no autorizado a la piscina;
- Las vallas, cubiertas, alarmas o dispositivos de seguridad similares son recursos útiles, pero en ningún caso pueden sustituir la supervisión continuada y competente de las personas adultas.

#### Equipo de seguridad

- Se recomienda guardar equipos de rescate (p. ej. un salvavidas) cerca de la piscina;
- Cerca de la piscina se debe tener un teléfono operativo y una lista de los números de emergencia.

#### Uso seguro de la piscina



- Se anima a todos los usuarios, especialmente a los niños, a aprender a nadar;
- Se deben adquirir conocimientos sobre primeros auxilios (reanimación cardiopulmonar) y refrescar estos conocimientos periódicamente. Si se produce una emergencia esto puede marcar la diferencia y salvar vidas;
- Se debe instruir a todos los usuarios de la piscina, también a los niños, sobre qué se debe hacer en caso de emergencia;
- Nunca se debe saltar cuando haya poca profundidad. Se pueden sufrir lesiones graves o incluso la muerte;
- No se debe utilizar la piscina bajo los efectos del alcohol o medicamentos que pueden afectar la capacidad de utilizar la piscina de forma segura;

- Si se utiliza una cubierta para la piscina, retírela por completo antes de entrar en la piscina;
- Los usuarios de la piscina estarán protegidos de las enfermedades que se propagan por el agua si el agua se mantiene siempre bien tratada y en buenas condiciones higiénicas. Se deben seguir las directrices de tratamiento del agua contenidas en las instrucciones de uso;
- Los productos químicos (p. ej. productos para el tratamiento del agua, limpieza o desinfección) se deben mantener fuera del alcance de los niños;
- Se deben utilizar las señales reproducidas junto a este texto;
- Las escaleras desmontables se deben colocar sobre una superficie horizontal.



Imagen 1 a

**Las señales de las imágenes 1a y 1b deben colocarse en un lugar bien visible en un radio de 2 m de la piscina.**

Se recomienda colocar la señal de la imagen 2b en un lugar bien visible a una distancia de como máximo 2 m de la piscina.



Imagen 1 b

#### Uso previsto:

**La piscina y sus accesorios se han diseñado para su uso como piscina. Cuando haya niños utilizando la piscina siempre debe haber una persona adulta vigilándoles. Esta piscina solamente es adecuada para su uso al aire libre y para un uso privado.**



Imagen 2 b

#### 1.2 Uso prohibido

**La piscina es un objeto de uso. Cuidese de realizar un mantenimiento correcto de la misma. Una degradación excesiva o de rápida progresión de la calidad del agua puede causar daños en la piscina. Esto puede provocar que se derramen grandes cantidades de agua de la piscina. Esta piscina solo es adecuada para su uso al aire libre.**

- Por motivos de seguridad, la piscina no se puede instalar en terrazas o balcones.
- Está prohibido tirarse de cabeza o saltar desde el borde de la piscina.
- No se bañe durante la noche o cuando no haya suficiente luz.
- Están prohibidas las luchas y los juegos violentos en la piscina.
- No se puede utilizar ningún otro accesorio aparte de los prescritos por el fabricante.
- Está prohibido sentarse en el borde de la piscina o poner en peligro su estática de cualquier otro modo. Al hacerlo existe el peligro de que se rompa la pared de acero de la piscina y por lo tanto que se produzca una fuga de agua.
- Bajo ninguna circunstancia se deben adaptar las piezas de la piscina. No haga ningún orificio en la piscina ni en la escalera.
- Está prohibido bañarse cuando la bomba esté conectada (es decir, si la bomba está conectada a la red eléctrica).
- Está prohibido superar la capacidad de carga de la escalera (90 kg).

**Guarde estas instrucciones para poder consultarlas en el futuro.**

## 2. INSTALACIÓN DE LA PISCINA

### 2.1 Componentes

Para el montaje de la piscina necesitará las siguientes piezas:

Pos.	Nombre	Cantidad
A.	Estructura de acero	1
B.	Lámina	1
C.	Listones de plástico - perfil superior e inferior	26
D.	Clavijas de PVC (juego)	2
H.	Dispositivos de conexión	1
I.	Escalera	1

Herramientas necesarias:

**Destornillador de punta de estrella,  
Llave de boca o de anillo de 13 mm,  
Nivel de agua.**

Antes de montar la piscina compare y compruebe todas las piezas. Una vez haya montado la piscina, instale el filtro. Al hacerlo, siga las instrucciones de instalación para la espumadera y la bomba, que forman parte de estas instrucciones.

### 2.2. Elección del lugar de instalación

El lugar de instalación de la piscina debe elegirse cuidadosamente y teniendo en cuenta los siguientes parámetros:

- EL SUELO DEBE ESTAR TOTALMENTE PLANO Y DEBE SER COMPACTO, SIN BARRO, SIN AGUJEROS, LIMPIO Y LIBRE DE OBJETOS CORTANTES.
- Retire la hierba y las raíces que puedan dañar la lámina (al crecer).
- El lugar elegido debe ser soleado y debe estar protegido del viento.
- Cerca de la piscina no debe haber árboles porque las hojas puedan ensuciar la piscina.
- Asegúrese también de que el lugar elegido esté cerca del suministro de agua y luz (filtro).

### 2.3 Preparación de la superficie

Nuestras piscinas se han construido para ser montadas sobre un suelo plano. La superficie de montaje se debe limpiar bien.

- Retire las raíces, ramas, piedras, hojas, etc.
- Nunca monte la piscina sobre hierba, grava, cartón alquitranado, alfombras de betún o de cualquier otra mezcla de petróleo.
- Bajo la piscina no se debe colocar ninguna base de fieltro de protección. Recomendamos nuestro fieltro para piscinas (disponible en su distribuidor).
- ES EXTREMADAMENTE IMPORTANTE QUE LA SUPERFICIE ESTÉ ABSOLUTAMENTE LIMPIA, LISTA Y COMPACTA. DE LO CONTRARIO NO SERÁ POSIBLE REALIZAR UNA INSTALACIÓN CORRECTA DE LA PISCINA.

Coloque un nivel de agua sobre un tablero cuya longitud se aproxime al máximo al radio del círculo, y deslice el tablero por toda la superficie del círculo. **COMPRUEBE TODA LA SUPERFICIE ANTES DE MONTAR LA PISCINA. SI HAY ALGUNA IRREGULARIDAD, NO RELLENE EL TERRENO, EN TODO CASO RETIRE TIERRA. SI LA PISCINA NO SE MONTA SOBRE UNA SUPERFICIE ABSOLUTAMENTE PLANA, SE PUEDEN PRODUCIR DEFORMACIONES EN LAS PAREDES O DERRUMBAMIENTOS, LO CUAL CAUSARÁ UN DAÑO PERMANENTE EN LAS PAREDES Y EN LA LÁMINA.**

Trate la superficie con un herbicida. Si se dejan raíces de plantas bajo la piscina, existe el peligro de que estas plantas vuelvan a crecer y atraviesen la base y la lámina de la piscina.

- Nuestro sistema de placas de suelo ConZero ofrece una base estable para su piscina. Consulte más información a su distribuidor.
- Atención: Si la piscina se hunde total o parcialmente en el terreno, no hay posibilidad de reclamar.

## 2.4 Montaje de la piscina

- Para el montaje de la piscina se necesita un mínimo de dos personas adultas. Durante el montaje, el tiempo debe ser estable y no debe haber viento. Se tarda unas 6 horas en montar la piscina.
- POR MOTIVOS DE SEGURIDAD, UTILICE GUANTES DE TRABAJO. AL MONTAR LA PARED DE ACERO SON IMPRESCINDIBLES.

Marque el lugar elegido con un cordel como se muestra en la Figura 1. Sujete un extremo del cordel en el centro, y en el otro extremo ate un objeto con el que pueda marcar el círculo. Importante: marque el perímetro del perfil inferior para colocar correctamente la pared de acero.

- Coloque el fieltro sobre la base de la piscina para evitar que se produzcan daños en la lámina (el filtro no forma parte de la piscina).
- DISTRIBUYA LOS LISTONES POR EL SUELO FORMANDO UN CÍRCULO DE FORMA QUE LAS RANURAS DE MONTAJE QUEDEN HACIA ARRIBA. MONTE EL PERFIL INFERIOR UNIENDO LOS LISTONES. LOS LISTONES SE UNEN DE DOS EN DOS CON LOS ELEMENTOS DE UNIÓN, QUE SE INTRODUCEN EN LOS LISTONES HASTA LA MITAD (VÉASE LA FIGURA 2). EL ÚLTIMO LISTÓN NO SE DEBE UNIR PORQUE MÁS ADELANTE SE DEBERÁ RECORTAR A LA LONGITUD NECESARIA (VÉASE LA FIGURA 5).

- Coloque la pared de acero en vertical. La flecha situada en la placa de características que se encuentra en el interior de la pared debe señalar hacia arriba.
- Coloque la pared de acero sobre el perfil inferior mientras va desenrollando la pared (véase la Figura 3).
- Finalmente, una y atornille la pared de acero tal y como se muestra en la Figura 4. Para la unión de la piscina por el interior utilice los tornillos con cabeza. Desde fuera, coloque las arandelas y atornille bien las tuercas. Es muy importante apretar los tornillos para que la pared quede bien unida.
- Cuando haya atornillado los dos extremos de la pared, COMPRUEBE QUE TODOS LOS PERFILES Y PIEZAS DE UNIÓN ESTÉN BIEN SUJETOS (si no lo estuvieran, utilice un mazo de goma para eliminar las ranuras entre los listones).

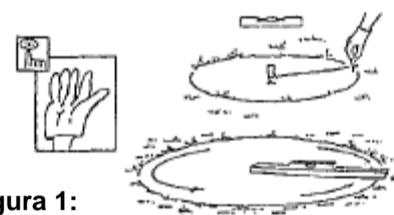


Figura 1:

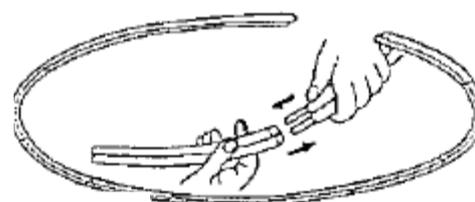


Figura 2:

Figura 3:

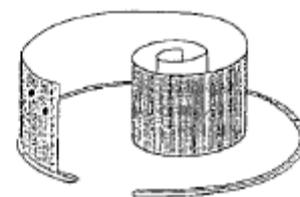


Figura 4:

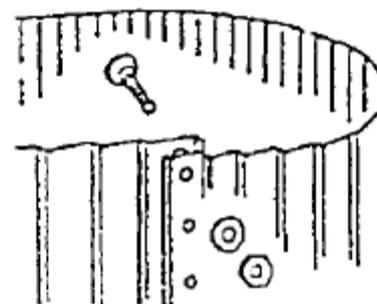


Figura 5:



A CONTINUACIÓN, PUEDE RECORTAR EL ÚLTIMO LISTÓN INFERIOR A LA LONGITUD NECESARIA. Tenga cuidado de recortar bien el listón, de lo contrario la pared no se sostendrá bien en el perfil (véase la Figura 5).

A continuación, cubra todos los tornillos con cabeza en el lado interior de la piscina con cinta adhesiva protectora (no forma parte del volumen de suministro de la piscina).

- EXTIENDA LA LÁMINA EN EL CENTRO DE LA PISCINA. COLOQUE LA LÁMINA CENTRADA Y TENSE LOS LADOS ESTIRANDO HACIA LA PARED DE ACERO. LA COSTURA QUE UNE LOS LADOS DE LA LÁMINA CON SU BASE DEBE QUEDAR CEÑIDA EN TODO EL CONTORNO Y SIN PLIEGUES JUNTO AL PERFIL INFERIOR DE LA PARED DE LA PISCINA. ES IMPRESCINDIBLE QUE LA LÁMINA ESTÉ BIEN CENTRADA.
- Pliegue la lámina en todo el contorno sobre el borde superior de la pared. Al hacerlo, evite tirar de la lámina lateralmente para no dilatarla sin querer. Eleve la lámina de la pared y cuélguela alrededor del perímetro de la pared de acero. Para sujetar la lámina provisionalmente puede utilizar pinzas para la ropa las piezas de unión del perfil. Tenga en cuenta que la lámina debe sobresalir del canto de la pared como mínimo unos 3 cm (véase la Figura 8).
- Llene la piscina de agua hasta una altura de unos 2 cm. Empujando los pliegues desde el centro de la piscina hacia fuera se eliminan los pliegues que puedan quedar. Cuando la base esté lisa, sujete los perfiles superiores (véase la Figura 9).
- MONTAJE DEL PERFIL SUPERIOR: Los perfiles superiores individuales se conectan entre sí mediante los tubitos de conexión, que se deben insertar en el perfil hasta la mitad. Cierre el círculo recortando el último perfil a la longitud correspondiente (véase la Figura 10). ANTES DE RECORTAR EL PERFIL, COMPRUEBE QUE TODAS LAS PIEZAS DE LOS PERFILES ESTÉN BIEN SUJETAS (si no lo estuvieran, utilice un mazo de goma para eliminar los huecos entre los perfiles). CONSEJO: Antes de recortar la última pieza del perfil a la longitud correcta, recomendamos llenar primero la piscina completamente con agua (hasta 5 cm por debajo del canto superior de la pared de acero), porque con la presión del agua sobre la pared la longitud del perfil puede variar.
- LEA DETENIDAMENTE LAS INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN DE LA ESPUMADERA Y DEL FILTRO.

Figura 8:

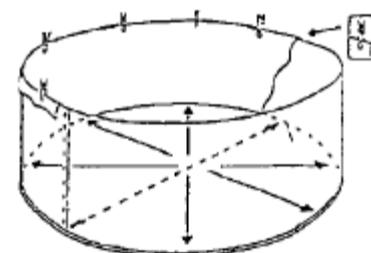
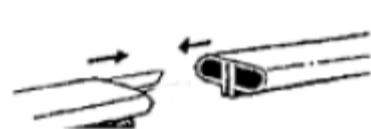


Figura 9:



Figura 10:



#### 4. INSTRUCCIONES DE MONTAJE Y DE USO DE LA ESCALERA DE PISCINA ESTÁNDAR

Antes de montar la escalera de la piscina siga las siguientes instrucciones.

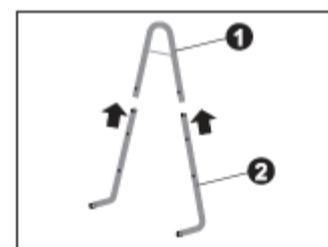
- Lea detenidamente las instrucciones de montaje.
- Determine el punto de entrada y salida de la piscina.
- La escalera debe apoyarse sobre una superficie fija y plana para que quede estable.
- La escalera de la piscina no puede ser utilizada por más de una persona al mismo tiempo.

##### LA CAPACIDAD DE CARGA DE LA ESCALERA DE LA PISCINA ES DE 90 KG.

- Al subir y bajar mire en todo momento los peldaños, no está permitido colgarse ni balancearse en la escalera.
- No se sumerja en el agua directamente desde la escalera y no salte desde la escalera a la piscina.
- Nunca nade por debajo de la escalera o por el espacio entre la escalera y la pared de la piscina. Podría ahogarse.
- Cuando la escalera no se utilice, retírela de la piscina. Nunca deje la escalera al alcance de los niños.
- Para poder garantizar la seguridad de los bañistas, antes del uso se debe controlar la estabilidad de la escalera. Las piezas que puedan estar flojas se deben volver a apretar.
- En la época en la que la piscina no se utilice, le recomendamos limpiar la escalera, secarla y guardarla fuera del alcance de los niños.
- La escalera de la piscina no se debe utilizar para fines distintos a los previstos.
- Las personas con movilidad reducida y los niños pequeños solamente podrán subir y bajar por la escalera con la ayuda de personas competentes y en buena forma física.

##### PASO 1: FIJACIÓN DE LOS PASAMANOS DE LA ESCALERA

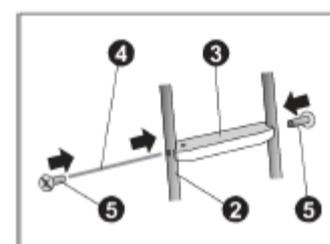
Inserte a presión los pasamanos de la escalera [1] en los extremos estrechos de las patas [2]. Vigile que las aberturas de los pasamanos y de las patas queden alineadas.



##### PASO 2: FIJACIÓN DE LOS PELDAÑOS DE PLÁSTICO

Atornille una tuerca de tubo [5] al extremo de la varilla del peldaño [4]. A continuación, inserte esta varilla por un lado, a través de la abertura, por el larguero de la escalera [2], las aberturas del peldaño [3] y por último a través del larguero opuesto de la escalera.

Sujete el otro extremo de la varilla con otra tuerca de tubo según lo descrito anteriormente. En esta fase del montaje apriete las tuercas con la mano; no apriete las tuercas con el destornillador hasta que no se haya montado la escalera por completo. El resto de peldaños de la escalera se montan del mismo modo que el primero. Al finalizar apriete todas las tuercas de tubo con el destornillador. No apriete las tuercas con demasiada fuerza para no romper los peldaños de plástico.

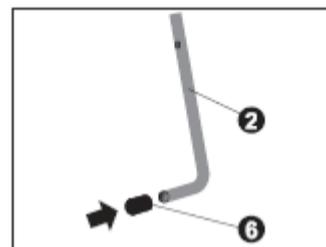


**PASO 3: COLOCACIÓN DE LOS PROTECTORES PARA LA LÁMINA**

En los extremos inferiores de las patas coloque los protectores para la lámina. Son importantes para evitar que las patas causen daños en la lámina.

La escalera estará montada.

NOTA: La escalera de la piscina no está hecha de material inoxidable, por lo que determinados productos químicos pueden provocar su corrosión. Por motivos prácticos y de seguridad, no deje la escalera colocada en la piscina sin vigilancia.



SI SE PRODUCE ALGÚN TIPO DE CORROSIÓN EN LOS TUBOS DE ACERO NO SE PUEDE PRESENTAR NINGUNA RECLAMACIÓN DE LA GARANTÍA

**LISTA DE PIEZAS DE LA ESCALERA DE LA PISCINA**

POS.	NOMBRE DE LA PIEZA	Cantidad
1	Pasamanos	2
2	Pata	4
3	Peldaño de plástico	4
4	Varilla del peldaño	4
5	Tuerca de tubo	8
6	Protector para la lámina	4

## 6. TRATAMIENTO DEL AGUA DE LA PISCINA

El tratamiento del agua de la piscina se divide, por un lado, en la limpieza mecánica del agua mediante aparatos manuales, semiautomáticos o totalmente automáticos y sobre todo mediante un filtro que también se ocupa de la hidráulica de la piscina, y por otro lado el tratamiento del agua en sí con los productos de tratamiento correspondientes.

### Control del valor de pH

Antes de aplicar los productos de tratamiento se debe medir el valor de pH. Esto se realiza con un kit de test que se puede obtener en cualquier establecimiento especializado. Normalmente estos equipos están disponibles con la combinación de valor de pH/cloro o valor de pH/oxígeno. El valor de pH ofrece información sobre la proporción entre ácidos/álcalis del agua. El valor de pH ideal del agua de la piscina está entre 7,2 y 7,4. El mantenimiento de este valor es especialmente importante para la conservación de la calidad del agua y para nuestro bienestar.

superior a 7,4	<p>Valor de pH demasiado elevado, el agua está en el rango alcalino.</p> <p>El revestimiento ácido de la piel se ve afectado y se producen irritaciones de la piel y los ojos.</p> <p>Formación de cloramina de olor intenso.</p> <p>Precipitación de cal (agua lechosa-turbia), aglomeraciones en el filtro de arena. El efecto de los productos de tratamiento del agua disminuye rápidamente, peligro de crecimiento de algas.</p> <p>Añadir pH-MINUS hasta que el valor de pH baje por debajo de 7,4.</p>
7,4-7,2	<p>Valor de pH óptimo, el agua está en el rango ideal.</p> <p>Es cuando los productos de tratamiento del agua funcionan mejor. Los usuarios de la piscina disfrutan de un agua agradable.</p>
inferior a 7,2	<p>Valor de pH demasiado bajo, el agua está en el rango ácido.</p> <p>El efecto de los productos de tratamiento del agua disminuye rápidamente, se producen irritaciones de las mucosas, la piel y los ojos. Peligro de corrosión de todas las piezas de metal que se encuentren en el agua. El mortero se ve afectado.</p> <p>Añadir pH-PLUS hasta que el valor de pH se eleve por encima de 7,2.</p>

### Desinfección del agua con cloro

El contenido de la piscina rápidamente se convertiría en un desagradable campo de acción para microorganismos y microbios si no se mantuviera libre de gérmenes. Para conseguirlo hay distintas posibilidades, la más habitual de las cuales es la desinfección del agua con productos de cloro. Estos productos oxidan todas las impurezas presentes en el agua y eliminan los gérmenes patógenos que pueda haber, como virus, bacterias, esporas y hongos. Para conseguirlo, el cloro forma una unión insoluble con las sustancias extrañas (se convierte en cloro "ligado"). El cloro "libre" restante permanece en el agua y se activa en caso de nueva contaminación. Este contenido residual de cloro se mide periódicamente (cada dos días) y debe ser de aprox. 0,4 – 0,6 mg/l.

El consumo de cloro (consumo de cloro libre) depende de la frecuencia de baño, la entrada de sustancias extrañas del entorno y las condiciones atmosféricas.

## 7. Instrucciones de seguridad para el uso de la piscina

### **Nunca se debe dejar a los niños sin vigilancia – Peligro de ahogamiento**

- En cualquier piscina existe un riesgo muy elevado de ahogamiento en el caso de los niños menores de 5 años. Por lo tanto, se recomienda (tanto durante el baño como en cualquier otro momento) evitar el acceso a la piscina sin permiso y también proteger los límites del terreno o el entorno cercano a la piscina. Cuando esto no sea posible desde el punto de vista práctico, los padres deben asegurar los dispositivos de acceso a la piscina cuando no se esté utilizando.
- La seguridad de los niños depende exclusivamente de usted. El riesgo más alto es con los niños menores de 5 años. Los accidentes no solo les ocurren a los demás. Debe estar preparado para poder reaccionar.
- Recuerden que ustedes, como padres, en todo momento son responsables de la seguridad de sus hijos.

### **Tenga en cuenta lo siguiente:**

- Los niños deben estar siempre vigilados de forma activa y atenta. La persona que esté vigilando al niño deberá poder rescatarlo del agua y llamar al servicio de emergencias;
- Debe haber un adulto responsable de la seguridad;
- Se deberá reforzar la vigilancia cuando haya varias personas utilizando la piscina;
- Enseñe a nadar a sus hijos cuanto antes;
- Aprenda las técnicas primeros auxilios (reanimación), especialmente las habilidades necesarias en caso de ahogamiento y asfixia de niños;
- Debe prohibir los saltos en presencia de niños pequeños;
- Se debe prohibir correr y los juegos intensos alrededor de la piscina;
- A los niños que no saben nadar o que aún no saben nadar muy bien no se les debe permitir que entren en la piscina sin artículos de ayuda para nadar (equipos de protección personal);
- Los niños que no saben nadar o que aún no saben nadar muy bien no pueden entrar en la piscina sin un acompañante;
- No deje juguetes cerca o dentro de la piscina cuando no se esté vigilando;
- El agua se debe mantener limpia e higiénica en todo momento;
- Guarde los productos de tratamiento del agua fuera del alcance de los niños;

### **Asegúrese de:**

- Tener un teléfono disponible cerca de la piscina para que no tenga que dejar a su hijo sin vigilancia mientras habla por teléfono.

### **Otros dispositivos pueden contribuir a la seguridad de los niños menores de 5 años:**

- Equipos de protección personal para niños;
- Una valla de seguridad cuya puerta siempre esté cerrada (p. ej., un seto no se puede considerar una barrera, pero una pared o una valla de madera sería adecuada para impedir el acceso no autorizado de vecinos o animales);
- Cubierta de seguridad manual o automatizada, bien montada y asegurada;
- Detectores electrónicos de movimiento o de caídas, operativos y funcionales.

**Bajo ninguna circunstancia estos dispositivos pueden sustituir la vigilancia atenta durante el baño.**

**En caso de accidente:**

- Se debe sacar al niño del agua cuanto antes.
- Se debe llamar inmediatamente a los servicios de emergencias y seguir sus instrucciones.
- La ropa mojada se debe cambiar por mantas calientes.
- Recuerde los números de emergencias y guárdelos cerca de la piscina:
  - Bomberos: 112
  - Servicio de emergencias médicas: 112
  - Información toxicológica: No hay un único número de teléfono para toda Alemania, consulte al centro de información de su zona.

**Está prohibido bañarse cuando la bomba esté conectada (es decir, si la bomba está conectada a la red eléctrica).**

**Está prohibido tirarse de cabeza o saltar desde el borde de la piscina.**

Como propietario de la piscina, usted es responsable de las personas que la utilizan.  
Por lo tanto:

Nunca deje a sus hijos ni a otras personas que no sepan nadar en la piscina o cerca de la piscina sin vigilancia, ni siquiera un momento.

Asegúrese de que sus hijos aprendan a nadar tan pronto como sea posible.

Asegúrese de que el agua esté en condiciones higiénicas adecuadas.

Refresque sus conocimientos sobre primeros auxilios periódicamente.

Guarde los productos para el tratamiento del agua fuera del alcance de los niños.

Hable sobre las normas de comportamiento con los niños antes de utilizar la piscina y explíqueles cuáles son los peligros que hay que tener en cuenta cerca del agua en cuanto los niños tengan la edad adecuada.

Póngase en contacto con una empresa especializada en piscinas si tiene alguna duda sobre el uso seguro de la piscina.

Los equipos siguientes pueden ofrecerle una seguridad adicional en la piscina. Su distribuidor puede asesorarle al respecto:

- Cubierta de seguridad;
- Valla con puerta con cerrojo;
- Sistema de alarma de la piscina;
- Marquesina.

La información general de seguridad no puede cubrir todas las circunstancias que pueden producirse en cada caso individual. Usted es quien mejor conoce las habilidades y el comportamiento de sus hijos y de los otros invitados que utilizan la piscina, así como las particularidades locales. Por lo tanto, si fuera necesario deberá aplicar otras medidas para mejorar la seguridad de la piscina. Estas medidas pueden ser, por ejemplo, más personas vigilando cuando la piscina la estén utilizando varias personas que no saben nadar.

## 8. Mantenimiento de la piscina en invierno

Para preparar la piscina para el invierno se debe retirar el filtro.

A continuación, el nivel de agua de la piscina se debe dejar a unos 20 cm.

En invierno la piscina se debe proteger con una lona para evitar que se ensucie.

**Si se vacía totalmente el agua de la piscina se puede provocar la inestabilidad de la pared de acero. Por ello, en ningún caso la piscina se debe dejar sin agua durante mucho tiempo. Si se vacía por completo la piscina, se deberá desmontar y guardarla en un lugar seco.**

## 9. CONDICIONES DE LA GARANTÍA

### Estipulaciones generales

- Conforme a estas instrucciones, el Vendedor garantiza que el producto cubierto por esta garantía no tiene ningún defecto en el momento de la entrega.
- El periodo de garantía es de 2 años a partir de la entrega del producto.
- Si surge algún defecto en el producto y el comprador lo reclama al vendedor dentro del periodo de garantía, el vendedor reparará el defecto o sustituirá el producto a su cargo y de la forma que considere oportuna.
- Si el producto no se puede reparar o cambiar, el comprador puede exigir una reducción del precio o, si se trata de un defecto importante, la anulación del contrato de compraventa.
- Las piezas se que hayan cambiado durante el periodo de garantía no prolongan la garantía original del producto sino que tienen su propia garantía.
- Para que la garantía tenga validez el comprador debe acreditar la fecha de la compra y de la entrega del producto.
- En el caso de reclamaciones presentadas 6 meses después de la compra, el comprador debe acreditar que el defecto ya existía en el momento de la compra.
- Este justificante de la garantía no limita ni infringe los derechos del consumidor que le amparan conforme a la legislación nacional correspondiente.

### Condiciones especiales

- Esta garantía se refiere solamente a los productos detallados en estas instrucciones de uso.
- Este justificante de garantía está destinado únicamente a los países miembros de la UE.
- Para que este justificante de garantía tenga validez, el comprador debe seguir estrictamente las instrucciones del fabricante de acuerdo con los documentos suministrados con el producto en el alcance correspondiente y según la orientación y el modelo del producto.
- Si se ha determinado un calendario de sustitución, reparación y mantenimiento o de limpieza de determinadas piezas o elementos, la garantía solamente será aplicable si se ha cumplido este calendario.

### Limitación de la garantía

- Esta garantía se refiere solamente a ventas realizadas a consumidores, entendiéndose como consumidor a una persona que compra los productos para un uso fuera de su actividad empresarial.
- La garantía excluye el desgaste normal causado por el uso del producto. Esto afecta a productos y materiales que se desgastan fácilmente, como baterías, bombillas, etc. Todo debe concordar con las instrucciones de los documentos suministrados con el producto.
- La garantía no incluye los casos siguientes:
  - si el producto se ha manipulado incorrectamente;
  - si el producto ha sido reparado o ha sido manipulado por una persona no autorizada;
  - si no se han utilizado piezas de recambio originales para su reparación.
- Si el defecto del producto es resultado de una instalación o puesta en funcionamiento incorrecta, la garantía solamente cubrirá estos casos si se han incluido en el contrato de compraventa y el vendedor los ha reconocido dentro de su ámbito de responsabilidad.

**CONDICIONES DE LA GARANTÍA**

La piscina y el filtro se han fabricado con materiales y en procesos de la máxima calidad.

Todas las piezas han sido comprobadas y no se ha detectado ningún defecto en ellas. La garantía es de dos años a partir de la fecha de la compra. Guarde todos los documentos de la compra con las instrucciones de uso. El justificante de la compra es necesario para reclamar los derechos de la garantía. La garantía cubre todos los defectos de fabricación o de material que afectan a la estanqueidad e impermeabilidad de la piscina, la lámina interior y el filtro.

El comprador está obligado a comprobar, inmediatamente tras la compra de la piscina, si el embalaje de transporte o la piscina, incluido el filtro, están dañados o se ha visto afectado su valor, y a informar inmediatamente al vendedor sobre ello. El comprador está obligado a poner en funcionamiento la piscina, incluido el filtro, inmediatamente después de la compra.

Si detecta algún defecto en las piezas individuales de la piscina (piscina, filtro, escalera, etc.), reclame solamente la pieza defectuosa.

Si la piscina, incluido el filtro, tienen algún defecto visible que aparece inmediatamente tras la puesta en funcionamiento de la piscina y debido al cual la instalación no se puede utilizar, el comprador está obligado a reclamar la mercancía inmediatamente, y como muy tarde tres meses a partir de la compra. La respuesta a las reclamaciones realizadas dentro de este plazo es la siguiente:

La reclamación no se refiere a:

- Deterioro por una instalación incorrecta, un uso inadecuado o un almacenamiento incorrecto;
- Deterioro continuado de la instalación por su naturaleza y el tiempo de uso;
- Defecto por daño mecánico;
- Defecto por la influencia de elementos de la naturaleza;
- Defecto por un uso de medios no homologados para el tratamiento químico del agua de la piscina y por el uso de limpiadores inadecuados;
- Envejecimiento natural y desteñido de la lámina de la piscina por el uso de limpiadores inadecuados para el tratamiento del agua de la piscina o por el efecto de la radiación solar;
- Deformación relacionada con una base inestable o no tratada;
- Manipulación no autorizada del filtro o daños en el mismo por una obturación así como daños causados por el agua.

Los costes relacionados con la pérdida de agua tampoco entran en el alcance de la garantía.

**CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES**

Comercializado por:

BWT Pool Products GmbH  
Rödgener Straße 8-9  
06780 Zörbig  
Germania  
Tel.: 0049 34956-3998-0  
E-Mail: info@bwtpool.de

---

--

## Notas